TADOKU JUNIOR　イソップ物語　★★☆☆☆ みじかい　84語

# The Sick Stag

## 病気のシカ

Aesop（1919年の本）　**原文そのまま**　朗読：DebraWoods

人の声の朗読
を聞く・Web版

**どんなおはなし？**　病気になったシカのところへ、動物たちがお見まいにやってきます。でも、みんなおなかがすいていて……。



A Stag had fallen sick. He had just strength enough to gather some food and find a quiet clearing in the woods, where he lay down to wait until his strength should return. The Animals heard about the Stag's illness and came to ask after his health. Of course, they were all hungry, and helped themselves freely to the Stag's food; and as you would expect, the Stag soon starved to death.

> **Good will is worth nothing unless it is accompanied by good acts.**

## 和訳 病気のシカ（The Sick Stag）

1頭のおすジカが、病気になってしまいました。シカは、少しの食べものを集めて、森の中のしずかな広場を見つけるのがやっとでした。そこによこになって、元気がもどるのをまつことにしました。動物たちは、シカが病気だと聞いて、ぐあいはどうかとお見まいにやってきました。ところが、もちろん、みんなおなかがすいていたので、シカの食べものをえんりょなく食べてしまいました。そして、思ったとおり、シカはまもなく食べものがなくなって、死んでしまいました。

> **思いやりのある気もちも、思いやりのあるおこないがともなわなければ、何のねうちもありません。**

## たんご と クイズ 病気のシカ

| | | |
|---|---|---|
| **Stag** おすジカ | **sick** 病気の | **food** 食べもの |
| **woods** 森 | **Animals** 動物たち | |

**Q1** お見まいに来た動物たちは、何をしてしまった？

① シカの食べものを食べてしまった　② シカをかんびょうした　③ おくすりをもってきた

**こたえ**

Q1 ① おなかがすいていた動物たちは、シカがあつめた食べものを、えんりょなく食べてしまいました。


**原田英語の多読ベストジュニア**

本物の英語の絵本 1,000話以上を、原文・人の声の朗読・和訳つきで。ゲーム・なぞなぞも。ぜんぶ無料・登録なし。

haradaeigo.com/tadokubestjr/



**出典**　英文：原文そのまま（1語も書きかえていません）。Project Gutenberg 電子書籍 #19994（Aesop、1919年）。パブリックドメイン。
挿絵：この本には挿絵がないため、場面をイメージして AI（Codex）で描いた絵です。
朗読（Web版）：DebraWoods（LibriVox のボランティア。パブリックドメイン）
和訳・クイズ：AIと人が作成。AIは３重チェック。人の目でも順次確認しています。